

St. Mary of Częstochowa Parish Iskierki Parafialne

3010 South 48th Ct.
Cicero, IL 60804

Tel. 708-652-0948

Fax. 708-652-0646

Website: www.stmaryofczestochowa.org

E- Mail: parish@stmaryofczestochowa.org

Office Hours: Monday through Friday - 9:00 AM to 5:00 PM

THE NATIVITY OF THE LORD December 25th, 2011

Masses:

Saturday

8.00 AM (English every 1st Saturday only)
5:00 PM (English)
6:30 PM (Polish)

Sunday

8:30 AM (English)
10:00 AM (Polish)
12:00 PM (Spanish)
4:00 PM (Spanish)

Weekdays

7:00 AM (English)
8:00 AM (English)

First Fridays

7:00 PM (Polish)

Confessions:

Saturday

4:00 – 4:45 PM (Trilingual)
6:00 – 6:30PM (Polish)

Wednesday

7:00 – 7:40 PM (Spanish)

Sunday

9:30 – 10:00 AM (Polish)

First Friday

6:30 – 7:00 PM (Polish)

Devotions:

Every Wednesday

8:30AM Novena to Our Lady of Perpetual Help
8:30 AM - 7:00 PM The entire day of adoration
of the Blessed Sacrament

7:00 PM Prayer Group-Adoration (Spanish)
7:45 PM Novena to Our Lady of Perpetual Help
(Spanish)

First Fridays

8:30-9:30 AM Holy Hour (English)

First Saturdays

8:30-9:00 AM Adoration (English)

Every Saturdays

6:30PM Novena to Our Lady of Perpetual Help
(Polish)

Every Fourth Saturday

6:30 PM Novena, Mass & Prayer Vigil (Polish)

Fr. Radek Jaszczuk CSsR - Pastor, Ext. 28
E-mail: radek@stmaryofczestochowa.org

Fr. Zbigniew Pienkos CSsR - Associate Pastor, Ext. 26
E-mail: zbigniew@stmaryofczestochowa.org

Fr. Waldemar Wieladek CSsR -
Superior & Associate Pastor, Ext. 27
E-mail: waldemar@stmaryofczestochowa.org

Rosamar Mallari - Receptionist, Ext. 20
E-mail: parish@stmaryofczestochowa.org

Sindy Tellez - Receptionist, Ext. 20
E-mail: parish@stmaryofczestochowa.org

Witold Socha - Music Director, Tel. 708-430-8816
E-mail: musicdir@stmaryofczestochowa.org

Bulletin Editor, Ext 31
E-mail: bulletin@stmaryofczestochowa.org

Alice Krzak - Web Communications, Tel. 708-432-7413
E-Mail: alice@stmaryofczestochowa.org

Mary Warchol - CCD
E-mail: ccd@stmaryofczestochowa.org

Social Center

5000 W. 31st St.
Tel. 708-652-7118

E-mail:
scenter@stmaryofczestochowa.org

SICK CALLS - In all cases of serious illness or accidents, a priest should be called at once. Holy Communion will be brought to the sick upon request.

MARRIAGES - Should be arranged at least 6 months in advance.

NEWCOMERS - All new families / individuals may register by stopping at the rectory or by calling the parish secretary ext. 20.



December 25, Sunday, The Nativity of the Lord

- 8:30 Parishioners
- 10:30 Za Parafian
- 12:00 Por los Feligreses
- 4:00 Por los Feligreses

Diciembre 26, Monday, Saint Stephen, first martyr

- 7:00 †Nilene Kolbuck (mom & dad)
- 8:00 †Fred Rapacz (John S. Kociolko)
- 7PM Za Parafian

December 27, Tuesday, Saint John apostle and evangelist

- 7:00 †Holy Souls in the Book of Remembrance
- 8:00 †Stephanie Keck (John S. Kociolko)

December 28, Wednesday, Holy Innocents, martyrs

- 7:00 †Helen and Edward Natonski (Marcy Pugno)
- 8:00 †William Porcelli (Dennis Raleigh)
- 8:30 Novena: Our Lady of Perpetual Help / Adoration
- 7 PM El Circulo de Oración
- 7:45 Novena a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro

December 29, Thursday, The Fift Day in the Octave of Christmas; Saint Thomas Becket, bishop and martyr

- 7:00 †Holy Souls in the Book of Remembrance
- 8:00 †Holy Souls in the Book of Remembrance

December 30, Friday, The Holy Family of Jesus, Mary, and Joseph

- 7:00 †Emily Jane Mizura (family)
- 8:00 †Holy Souls in the Book of Remembrance

December 31, Saturday, The Seventh Day in the Octave of Christmas; Saint Sylvester I, pope

- 5:00 †Lavern Bielowka (Mr. & Mrs. Steinske)
- 6:30 Za Parafian

January 01, Sunday, Solemnity of Mary, The Holy Mother of God.

- 8:30 †Fr. Frank Plotka
- †William Porcelli (Virginia Pila)
- 10:30 O Boże bł. dla Olgi i Stanisława Niżnik w 50-ą rocznicę ślubu.

- †Genowefę Miętus
- †Ewę Rapcz-Zarzycka
- †Jozefę Koscielniak
- 12:30 Por los Feligreses
- 4:00 Por los Feligreses

A Christmas Prayer
(by Robert Louis Stevenson)



Loving Father,
Help us remember the birth of Jesus,
that we may share in the song of the angels,
the gladness of the shepherds,
and worship of the wise men.

Close the door of hate
and open the door of love all over the world.

Let kindness come with every gift
and good desires with every greeting.

Deliver us from evil by the blessing
which Christ brings,

and teach us to be merry with clear hearts.

May the Christmas morning
make us happy to be thy children,
and Christmas evening bring us to our beds
with grateful thoughts,
forgiving and forgiven,
for Jesus' sake.



Amen.

Lector Schedule

- Saturday, December 31**
- 5:00 Martha Stolarski, John Stenson
- Sunday, January 1**
- 8:30 Michelle Cison Carlson, Carmen Castaneda
- 10:30 Polish Readers
- 12:30 Beatriz Ibarra, Francisco Uribe
Tania Altamirano
- 4:00 Rene Aviña, Mary Rodriguez
Enrique Garcia



Eucharistic Minister

- Saturday, December 31**
- 5:00 Jean Yunker, Georgia Czarnecki
- Sunday, January 1**
- 8:30 Christine Zaragoza, Ed Hennessy
Myra Rodriguez
- 10:30 Waldemar Lipka, Rafal Bielobradek
Jan Maciej Radomyski
- 12:30 Marisol Ortiz, Olivia Ortiz
Javier Hernandez, Juana Salas
- 4:00 Lucilla Corral, Maria Clara Ibarra
Martha Tamayo



ANNOUNCEMENTS



Christmas 2011

Dear Parishioners,

The announcement of the angels to the shepherds of Bethlehem resounds in our world again as we celebrate the feast of Christmas! The glory of the Lord filled the shepherd's field, and triumphant joy touched all of creation at the angel's glad tidings: "For unto you is born this day, in the city of David, a Savior, who is Christ the Lord!" (Luke 2:11).

Together with you, the people of God, our parishioners and friends, we share the angel's good tidings of joy: "Glory to God in the highest, and on earth peace to men and women of good will."

We pray that your preparation for the solemn feast of Christmas will include your attendance and participation in one of the Masses that will be celebrated in our beautiful church and that you will make room in your heart to receive Jesus in Holy Communion.

We extend our blessings to you on this day of our Savior's birth! May the newborn Child of Bethlehem, fill you with the comfort of His Divine Presence. God bless you at Christmas and throughout the coming New Year!

Sincerely,

Fr. Waldemar Wieladek, C.Ss.R.
Fr. Radoslaw Jaszczuk, C.Ss.R.
Fr. Zbigniew Pienkos, C.Ss.R.
Fr. Marian Furca, C.Ss.R

CCD NEWS The next Religious Education (CCD) class will be held on Saturday morning, January 7th, 2011.



The rectory will be closed on December 26. We will be back on December 27. May everyone have a very blessed Merry Christmas in company of your love ones.

Sunday Collection December

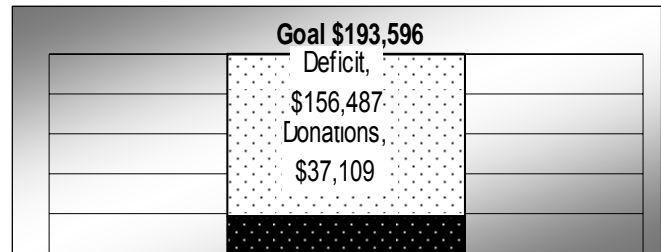


The collections for December 18th, and December 25 will be reported in the January 1, 2012 bulletin due to the demands of the printing schedule.

PARKING LOT CAMPAIGN

Our parish goal to cover the cost of the two parking lots is \$193,596.
Donations 12/04/2011:\$ 428.00
In Memory of Joseph & Katherine Stachnik..... 200.00

Thank you and may God reward your generosity!



PRAY FOR OUR PARISHIONERS WHO ARE ILL

Please call the rectory office to add or delete names from the list.

- | | |
|------------------------|--------------------|
| Julia Adamczyk | Larry Napoletano |
| Isabel Barreros | Bernice Nowicki |
| Maria de Jesus Bolanos | Stacia Pikul |
| Marie Borowczyk | Aniello Riccio |
| Theresa Brazda | Mary Robella |
| Helen Cison | Hermilinda Ruiz |
| Sam Cmunt | Eleanore Sitar |
| Kerry Czarnecki | Eleanore Skora |
| Reynaldo Davalos | Philip Smith |
| Dalia Fallad | Irene Sterns |
| Florence Glosniak | Jozefa Sulejewska |
| Elva Gonzalez | Florence Szot |
| Genowefa Grzesnikowska | Stanley Tabor |
| Justine Hranicka | Elizabeth Wambold |
| Jesus Lopez | Marie Wisnieski |
| Donald Lorkiewicz | Frances Wojdula |
| Rose Lorkiewicz | Virginia Wojtowicz |
| Diana Madurzak | Theresa Woznicki |
| Baby Majkrzak | Domingo Corral |
| James Marine | Michalina Górka |
| Gertrude Michaels | Robert O'Connor |

The Nativity of the Lord

CHANGES ON MASS AND OFFICE SCHEDULES

John 1:1-18

John announces that in Jesus, the Word became flesh and dwelt among us.

Background on the Gospel Reading

Four Masses are celebrated for the feast of Christmas, and each is given its own set of readings to help us contemplate Christ's birth. The Gospel for the vigil Mass on Christmas Eve is taken from the beginning of the Gospel of Matthew. The Mass at midnight proclaims the birth of Jesus using the Gospel of Luke. The Mass at dawn on Christmas morning continues the story of the birth of Jesus as found in Luke's Gospel through the shepherds' visit to the infant Jesus. In each of these Gospel readings, we hear portions of the Infancy Narratives with which we are familiar.

The Gospel for the Christmas Mass during the day is taken from the beginning of John's Gospel, but this Gospel is not an Infancy Narrative like those found in the Gospels of Matthew and Luke. Instead, John's Gospel begins at the beginning, as it were, and presents the Creation story as the framework for announcing the Incarnation. John's opening words, "In the beginning . . .," echo the opening verse of the Book of Genesis. This framework invites us to view Jesus' birth from God's perspective. Each of the Gospels makes clear that Jesus' birth was the result of God's initiative. However, John's Gospel highlights that this was the divine intention from the very beginning, from the moment of Creation.

As we observe in today's reading, the Gospel of John includes highly philosophical and theological language. One example that particularly stands out is John's use of the expression, "Word of God." This expression (logos in the Greek) borrows from a concept found in both Jewish and Greek thought. In Jewish thought, this phrase describes God taking action—for example, in the Creation story and in the Wisdom literature. In Greek, or Hellenistic, thought, the logos was understood as an intermediary between God and humanity. John and others in the early Church adopted this language to describe God's incarnation in Jesus. As the term was used to express the trinitarian faith of Christians, the word Logos came to be equated with the Second Person of the Trinity.

In this prologue to the Gospel of John, the main themes that will be developed in his Gospel are introduced. These themes are presented as dualities: light/darkness, truth/falsehood, life/death, and belief/unbelief. We also hear in this prologue a unique aspect of John's Gospel—the motif of testimony. John the Baptist was sent by God to testify about Jesus, the light. Others in this Gospel will also offer testimony about Jesus. The reader is invited to accept this testimony, which bears witness to Jesus, the Son of God. But even more directly, Jesus' action and words will themselves testify to his identity with God as God's Incarnate Word.

Thinking about Jesus' birth in these theological and cosmological terms seems particularly appropriate as we celebrate the feast of Christmas in the darkness of winter. At this time, nature itself seems to remind us of the darkness of sin. Into this darkness, in the midst of our sinfulness, God comes to dwell among us. John's Gospel reminds us that through the Incarnation, God saves us from the darkness of sin and makes us his children.

Starting January 01, 2012, there will be new changes on our weekly and Sunday Masses, such changes will be as follow:

Monday/Tuesday/Thursday/Friday - ONLY 7:30 am Mass in English

Wednesday— ONLY 8:00 am Mass in English
Note: Adoration and Novena to Our Lady of Perpetual Help will continue as usual.

Monday/Tuesday/Thursday/Friday— ONLY 8:15 am Mass in Spanish

Saturday— 5:00 PM Mass in English, 6:30 PM Mass in Polish

Sunday— 8:30 am Mass in English, 10:30 am Mass in Polish, 12:30 pm & 4:00 pm Mass in Spanish

OFFICE HOURS:

Monday/Tuesday/Wednesday/Thursday— 9 am—5:00 pm

Friday— 10:30 am—6:30 pm

BAPTISM:

Spanish— 1st & 3rd Sunday at 12:30 pm

English— 2nd & 4th Saturday at 5:00 pm

Polish— 1st & 4th Sunday at 10:30 am

Appreciation Dinner Reservation
January 14 2012 6:30PM
You and your spouse are invited to complete the following reservation form to participate in our Parish Appreciation Dinner. Please return the form (no later than January 8th) if you are a volunteer for any parish ministry and would like to attend this event. Persons attending the dinner must be 18 yrs. & older.
Name _____
Name of Spouse _____
Ministry _____
Phone _____



La Sagrada Familia de Jesús, María, y José

Después de que los magos partieron de Belén, el ángel del Señor se le apareció en sueños a José y le dijo: "Levántate, toma al niño y a su madre, y huye a Egipto. Quédate allá hasta que yo te avise, porque Herodes va a buscar al niño para matarlo." José se levantó y esa misma noche tomó al niño y a su madre y partió para Egipto, donde permaneció hasta la muerte de Herodes. Así se cumplió lo que dijo el Señor por medio del profeta: De Egipto llamé a mi hijo.

Después de muerto Herodes, el ángel del Señor se le apareció en sueños a José y le dijo: "Levántate, toma al niño y a su madre y regresa a la tierra de Israel, porque ya murieron los que intentaban quitarle la vida al niño." Se levantó José, tomó al niño y a su madre y regresó a tierra de Israel. Pero, habiendo oído decir que Arquelao reinaba en Judea en lugar de su padre, Herodes, tuvo miedo de ir allá, y advertido en sueños, se retiró a Galilea y se fue a vivir en una población llamada Nazaret. Así se cumplió lo que habían dicho los profetas: Se le llamará nazareno.

Mt 2, 13-15. 19-23

CAMBIOS EN LOS HORARIOS DE LAS MISAS

Empezando el 01 de enero del 2012 los siguientes cambios tomarán efecto:

Misa en español a las **8:15 am los días Lunes, Martes, Jueves y Viernes**

Misa dominical en español a las **12:30 pm y 4:00 pm**

Bautizos en español serán el **1º y 3º domingo a las 12:30 pm**

Horas de oficina: Lunes a Jueves de 9 am– 5 pm,

Viernes de 10:30 am– 6:30 pm

La Cena de Apreciación

Usted ha ayudado a esta parroquia a través de sus diferentes ministerios o servicios voluntarios por ese motivo invitamos a Usted a la cena de apreciación. La fecha de este evento es el sábado 14 de enero de 2012 en el Centro Social. Abrimos las puertas a las 6:30 de la tarde. La cena será servida a las 7:00 y luego el baile. Favor de confirmar su asistencia antes del 8 de enero de 2012 llenando esta forma y deposítela en la canasta de la colecta dominical.
¡POR FAVOR ADULTOS SOLAMENTE!

Nombre _____

Esposa (o) _____

Ministerio _____

Teléfono _____



Queridos Feligreses,

El anuncio de los ángeles a los pastores de Belén resuena en nuestro mundo una vez más mientras celebramos la Navidad! La gloria del Señor llenó el campo de los pastores, y la alegría triunfal llegó a toda la creación por medio de ángel del buen anuncio: "¡Hoy, en la ciudad de David, les ha nacido un Salvador, que es el Mesías, el Señor!" (Lucas 2:11).

Con Ustedes nuestros feligreses y amigos, compartimos esta buena noticia del ángel: "¡Gloria a Dios en las alturas, y en la tierra paz a los hombres y mujeres de buena voluntad!"

Estamos agradecidos de ser abundantemente bendecidos en nuestra vida y misión en la parroquia de Santa María de Czestochowa.

Estamos orando para que su preparación para la solemnidad de la Navidad incluya su asistencia y participación en una de las Misas que se celebrarán en nuestra hermosa iglesia y que Ustedes hagan espacio en su corazón para recibir a Jesús en la Sagrada Comunión.

Hacemos llegar nuestras bendiciones para Ustedes en este día del Nacimiento de Nuestro Salvador! Que el Niño recién nacido de Belén, llene Ustedes con el consuelo de su Presencia Divina. Que Dios le bendiga en Navidad y durante todo el próximo Año Nuevo!

Sinceramente,

P. Waldemar Wielądek, C.Ss.R. Superior y Vicario

P. Radek Jaszczuk, C.Ss.R. Párroco

P. Zbigniew Pienkos, C.Ss.R., Vicario

P. Mario Furca, C.Ss.R.



El comité Guadalupano les desea brindar las más sinceras gracias a todas las personas que hicieron sus donaciones para comprar las rosas para Nuestra Señora de Guadalupe, así como a todos aquellos que asistieron en la decoración, limpieza.

El día 26 de Diciembre la oficina se encontrara cerrada, estaremos de vuelta el día 27 de diciembre. Les deseamos una muy Feliz Navidad en compañía de sus seres queridos.



Boże Narodzenie

Na początku było Słowo, a Słowo było u Boga, i Bogiem było Słowo. Ono było na początku u Boga. Wszystko przez Nie się stało, a bez Niego nic się nie stało, co się stało. W Nim było życie, a życie było światłością ludzi, a światłość w ciemności świeci i ciemność jej nie ogarnęła. Pojawił się człowiek posłany przez Boga, Jan mu było na imię. Przyszedł on na świadectwo, aby zaświadczyć o Światłości, by wszyscy uwierzyli przez niego. Nie był on światłością, lecz posłanym, aby zaświadczyć o Światłości. Była Światłość prawdziwa, która oświeca każdego człowieka, gdy na świat przychodzi. Na świecie było Słowo, a świat stał się przez Nie, lecz świat Go nie poznał. Przyszło do swojej własności, a swoi Go nie przyjęli. Wszystkim tym jednak, którzy Je przyjęli, dało moc, aby się stali dziećmi Bożymi, tym, którzy wierzą w imię Jego, którzy ani z krwi, ani z żądzy ciała, ani z woli męża, ale z Boga się narodzili. Słowo stało się ciałem i zamieszkało między nami. I oglądaliśmy Jego chwałę, chwałę, jaką Jednorodzony otrzymuje od Ojca, pełen łaski i prawdy. Jan daje o Nim świadectwo i głośno woła w słowach: «Ten był, o którym powiedziałem: Ten, który po mnie idzie, przewyższył mnie godnością, gdyż był wcześniej ode mnie». Z Jego pełności wszyscyśmy otrzymali łaskę po łasce. Podczas gdy Prawo zostało nadane przez Mojżesza, łaska i prawda przeszły przez Jezusa Chrystusa, Boga nikt nigdy nie widział. Jednorodzony Bóg, który jest w łonie Ojca, o Nim pouczył.

J 1, 1-18



Parafia Marki Bożej Częstochowskiej wyraża swoją wdzięczność tym wszystkim, którzy posługują w niej: jako lektorzy, szafarze eucharystii, chórzyci, marszałkowie, przewodniczący organizacji parafialnych, tym którzy sprzątają lub spełniają jakiegokolwiek inne posługi dla dobra parafii.

Specjalna kolacja dla wszystkich osób zaangażowanych będzie miała miejsce 14-go stycznia 2012 roku w Social Center. Przyjęcie jest tylko i wyłącznie dla osób dorosłych, którzy ukończyli 18 lat. Prosimy o wypełnienie poniższej formy i wyrzucenie do koszyka wraz z niedzielną kolektą do 8-go stycznia 2012.

Nazwisko _____

Małżonka (k) _____

Posługa _____

Telefon _____

Boże Narodzenie 2011

Drodzy Parafianie,

Przesłanie aniołów skierowane do pasterzy z Betlejem po raz kolejny rozbrzmiewa w naszym współczesnym świecie podczas celebracji świąt Bożego Narodzenia. Chwała Pańska napełniła pasterzy i triumfalna radość dotknęła całego stworzenia na dźwięk radoszej nowiny: "Dziś w mieście Dawida narodził się wam Zbawiciel, którym jest Mesjasz, Pan" (Łk 2,11).



Wraz z Wami, Ludem Bożym, drodzy Parafianie i Przyjaciele, dzielimy radość anielskiej nowiny: "Chwała Bogu na wysokościach, a na ziemi pokój ludziom dobrej woli!".

Modlimy się, by Wasze przygotowania do uroczystych Świąt obejmowały czynny udział w jednej z Mszy Świętych odprawianych w naszym pięknym kościele oraz byście zrobili miejsce w swoich sercach na przyjęcie Jezusa w Komunii Świętej.

Z całego serca błogosławimy Wam w tym dniu narodzin naszego Zbawiciela! Niech nowo narodzone Dziecię z Betlejem napełni Was swoją obecnością dodając otuchy i pocieszenia Wam, Waszym rodzinom i bliskim. Niech dobry Bóg błogosławi Wam na Święta oraz każdy dzień nadchodzącego Nowego Roku!

O. Waldemar Wielądek C.Ss.R., Przełożony i Wikary
O. Radek Jaszczuk C.Ss.R., Proboszcz
O. Zbigniew Pieńkos C.Ss.R., Wikary
O. Marian Furca C.Ss.R.

**PORZĄDEK ŚWIĄTECZNY 2011
SPOWIEDŹ**

Poniedziałek, 19 grudnia - 6:00 P.M. to 7:00 P.M.

Wtorek, 20 grudnia - 6:00 P.M. to 7:00 P.M.

Środa, 21 grudnia - 6:00 P.M. to 7:00 P.M.

W Wigilię spowiedzi nie będzie.**PASTERKA**Sobota, 24 grudnia - 11:30 P.M. - Kolędy
Msza Pasterka o północy**BOŻE NARODZENIE**

Niedziela, 25 grudnia - 10:00 A.M. - Msza

Poniedziałek, 26 grudnia - 7:00 P.M. - Msza

NOWY ROK

Niedziela, 1 stycznia - 10:30 A.M. - Msza

Parafia Matki Bożej Częstochowskiej

Jak słuchać Radia Maryja?

USA - fale średnie (AM):

Chicago (IL): AM 1080 kHz - Radio WNWI

poniedziałek - sobota: 7:00 PM - 8:00 PM

niedziela: 6:00 PM - 8:00 PM

Chicago (IL): AM 1490 kHz - Radio WPNA

poniedziałek - piątek: 9:00 PM - 10:00 PM

Detroit (MI): AM 690 kHz - Radio WNZK

środa - niedziela: 8:00 PM - 9:00 PM

USA i Kanada - przekaz satelitarny:

Satelita AMC-4 (101.0° W) Ku.

Transponder - Częstotliwość 12120 MHz

Polaryzacja pionowa (V)

FEC 3/4

Symbol rate 30,000 kb/s



Zmiany w rozkładzie Mszy św. od 1 stycznia 2012 r.

Poniedziałek, wtorek, czwartek piątek

7:30AM - Msza św. po angielsku

8:15AM - Msza św. po hiszpańsku

Środa

8:00AM - Msza św. po angielsku

Niedziela

8:30AM - Msza św. po angielsku

10:30AM - Msza św. po polsku

12:30PM i 4:00PM - Msza św. po hiszpańsku

Chrzty

1 i 4 niedziela po polsku o godzinie 10:30AM

2 i 4 sobota po angielsku o godzinie 5:00PM

1 i 3 Niedziela po hiszpańsku o godzinie 12:30PM

Biuro Parafialne

Od poniedziałku do czwartku od 9:00AM do 5:00PM

piątek od 10:30AM do 6:30PM

St. Mary of Czestochowa Parish - Membership Form

Forma Przynależności do Parafii M. B. Częstochowskiej

Forma de Registro a la Parroquia de Nuestra Señora de Czestochowa

CHECK ONE:

- New Registration
- Change of Address
- Moving out of parish
- Want Envelopes

ZAZNACZ JEDNO:

- Nowo Zarejestrowany
- Zmiana Adresu
- Wyprowadzka z Parafii
- Proszę o Koperty

MARQUE UNO:

- Primer Registro
- Cambio de Dirección
- Cambio de Parroquia
- Necesito Sobres

First & Last Name / Imię i Nazwisko / Nombre y Apellido

Address / Adres / Dirección

City / Miasto / Ciudad

Zip Code / Kod Pocztowy / Zona Postal

Phone / Telefon / Teléfono

Please drop Membership Form into the offertory basket or mail to Rectory.

Proszę wrzucić ta formę do koszyka na tacę lub przesłać na Plebanie.

Favor de regresar la Forma Completa en la Canasta de Ofrendas o mandarla por Correo a la Rectoría.